



منظمة الأغذية
والزراعة
للامم المتحدة

联合国
粮食及
农业组织

Food
and
Agriculture
Organization
of
the
United
Nations

Organisation
des
Nations
Unies
pour
l'alimentation
et
l'agriculture

Organización
de las
Naciones
Unidas
para la
Agricultura
y la
Alimentación

الدورة الثامنة والعشرون بعد المائة

روما، 20-25/6/20

تقرير الدورة الحادية والثلاثين
للجنة الأمن الغذائي العالمي

روما، 23-26/5/2005

بيان المحتويات

الفقرات

- أولاً- مسائل تنظيمية 5-1
- ثانياً- تقييم حالة الأمن الغذائي العالمي 9-6
- ألف - التوصيات 9
- ثالثاً - الترتيبات لإعداد استعراض منتصف المدة في عام 2006 لخطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية 10-20
- ألف- صيغة إعداد تقارير متابعة تنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية 10-15
- باء- ترتيبات استعراض منتصف المدة عام 2006: أشكال عقد المنتدى الخاص 16-20
- رابعاً- التحالف الدولي لمكافحة الجوع 21-24

لدواعي الاقتصاد طبعت هذه الوثيقة في عدد محدود من النسخ، والمرجو من أعضاء الوفود والمراقبين أن يكتفوا بهذه النسخة أثناء الاجتماعات لـ www.fao.org ومعظم وثائق المنظمة متاحة على شبكة الانترنت على العنوان: وألا يطلبوا نسخاً إضافية منها إلا للضرورة القصوى.

28 – 25	خامسا- مسائل أخرى
27 – 25	ألف- الترتيبات للدورة الثانية والثلاثين
28	باء- ما يستجد من أعمال

	المرفق ألف - جدول الأعمال
	المرفق باء - عضوية لجنة الأمن الغذائي
	المرفق جيم - البلدان والمنظمات الممثلة في الدورة
	المرفق دال - قائمة الوثائق
	المرفق هاء - حصيلة حوار أصحاب الشأن المتعددين في الدورة الحادية والثلاثين للجنة الأمن الغذائي فيما يتعلق بأشكال المنتدى الخاص في 2006

مسائل تستدعى اهتمام المجلس

قد يرغب المجلس، عند استعراض هذا التقرير، أن يولى
عناية خاصة للتوصيات المضمنة في الفقرات 9، 15،
20-17، و26-28

أولاً - مسائل تنظيمية

1 - عقدت لجنة الأمن الغذائي العالمي دورتها الحادية والثلاثين في الفترة من 23 إلى 26 مايو/أيار 2005 في المقر الرئيسي لمنظمة الأغذية والزراعة في روما. وحضر الدورة مندوبون عن 113 بلداً من أصل 136 عضواً في اللجنة، ومراقبون من 3 بلدان أخرى أعضاء في المنظمة، ومن دولة الفاتيكان، وممثلون من 2 من وكالات الأمم المتحدة وبرامجها، ومراقبون من 4 منظمات دولية حكومية و22 منظمة غير حكومية دولية. ويتضمن التقرير الملاحق التالية: المرفق ألف - جدول أعمال الدورة؛ المرفق باء - عضوية اللجنة؛ المرفق جيم - البلدان والمنظمات الممثلة في الدورة؛ المرفق دال - قائمة الوثائق؛ المرفق هاء - حصيلة حوار أصحاب الشأن المتعددين بشأن ترتيبات المنتدى الخاص الذي سيعقد خلال الدورة الثانية والثلاثين للجنة الأمن الغذائي، 2006. كما تتوافر القائمة الكاملة بأسماء المشاركين لدى أمانة اللجنة.

2- افتتح الدورة، السيد Salif Diallo، وزير الزراعة والموارد المائية ومصايد الأسماك في بوركينا فاسو بصفته رئيساً للجنة. ورأس الجلسات التالية كل من السادة Soren Skafte (الدانمرك)، ويحيى العرايمى (سلطنة عمان)، Anton Kohler (سويسرا).

3- ورحب المدير العام بالضيوف الخاصين الذين وجهت لهم الدعوة لحضور دورة اللجنة، وألقى بيانه الذي أكد فيه انشغاله حيال احتمال عدم تحقيق أهداف مؤتمر القمة العالمي للأغذية. كما ألقى الكلمة الرئيسية فخامة الرئيس Blaise Compaoré، رئيس بوركينا فاسو، وأبرز في كلمته ضرورة الاقرار أن التدابير الرامية إلى تحقيق الأمن الغذائي هي السبيل للخلاص من إفسار الفقر. وألقى أيضاً معالي Armand de Decker، وزير التعاون من أجل التنمية في بلجيكا، بيانه مركزاً على المساعدة الانمائية الرسمية مع الإشارة بوجه خاص إلى الأمن الغذائي.

4- عينت اللجنة لجنة للصياغة تضم وفود كل من أستراليا، البرازيل، كندا، كولومبيا، جمهورية إيران الإسلامية، جمهورية كوريا، ليبيا، ماليزيا، هولندا، النرويج، جنوب أفريقيا، أسبانيا، تنزانيا والمملكة المتحدة، ويترأسها James Melanson (كندا).

5 - بمناسبة دورة اللجنة، نظمت الأمانة الأحداث الخاصة التالية:

- 1 - تأثير تغير المناخ والآفات والأمراض على الأمن الغذائي والحد من وطأة الفقر؛
- 2 - تأثير النزاعات وإدارة الدولة على الأمن الغذائي ودور المنظمة وتكيفها لتحقيق أهداف التنمية للألفية؛
- 3 - الثورة الخضراء في أفريقيا.

ثانياً - تقييم حالة الأمن الغذائي العالمي

النتائج والاستنتاجات

- 6- أشادت اللجنة بالأمانة على التحسين في شكل ومضمون وثيقة التقييم CFS:2005/2، بما في ذلك نهجها المواضيعي، مركزة على وجه التحديد للهزات الكبرى التي يتعرض لها الأمن الغذائي.
- 7- وأثناء مناقشة الوثيقة، أعرب عن القلق لأنه تبعا لمعدل التقدم الحالي، لن يتسنى تحقيق هدف مؤتمر القمة العالمي للأغذية الداعي الى تخفيض عدد الجياع في العالم الى نصف مستواهم بحلول عام 2015.
- 8- وأشير بنوع خاص إلى تأثير كارثة الأمواج العملاقة (التسونامي) على الأمن الغذائي في البلدان المضرورة وعلى الدور المحوري الذي اضطلعت به منظمة الأغذية والزراعة والوكالات الأخرى في مرحلة الانعاش.

ألف- التوصيات

- 9- بالنظر الى أن المعركة ضد الجوع تستلزم مجموعة اجراءات متكاملة تعالج، في آن واحد، أسباب انعدام الأمن الغذائي العارض والمزمن، ضمن نطاق سياسات انمائية، أصدرت اللجنة التوصيات التالية:

توصيات موجهة الى الحكومات:

- إدماج وإدراج استراتيجيات التأهب للكوارث والحد من تأثيراتها ضمن خطط التنمية القطرية (بما في ذلك أوراق استراتيجية الحد من الفقر)؛
- تطبيق نهج مزدوج المسار يجمع بين تشجيع النمو والتطوير الزراعي المستدام على نطاق واسع وبين البرامج الموجهة التي تستهدف ضمان حصول الجياع الذين تنقصهم القدرة على إنتاج غذائهم والإمكانات المادية لشرائه، على القدر الكافي من الإمدادات؛
- إقامة شبكات أمانة مناسبة تكفل حصول مواطنيها على القدر الكافي من الأغذية عندما يصابون بصدمات تؤثر على الأمن الغذائي؛
- استحداث نهج للمعونة الغذائية تكفل أقوى الروابط فعالية بين إنتاج الأغذية وكفاءة التسويق والتوزيع والحصول على الأغذية على نحو يتسم بالمرونة ويناسب الظروف المحلية؛
- تحديد الجهود من أجل تلافى النزاعات وحلها وتشجيع الإدارة الحسنة قطريا ودوليا للمساعدة في تحقيق الأمن الغذائي؛
- زيادة المخصصات والاستثمارات في القطاعين الزراعي والريفي بما يتفق مع اعلان مونتييري والاستراتيجية الشاملة لبلوغ الأهداف الانمائية للألفية؛

- تنفيذ جدول أعمال الدوحة الانمائي الذي تشكل الزراعة فيه واحدا من العناصر الرئيسية لضمان الأمن الغذائي العالمي؛
- تهيئة بيئة استثمار أفضل للقطاع الخاص للمشاركة في برامج استئصال الفقر.

توصيات موجهة إلى المنظمة :

- ضمان أن تعكس وثائق تقييم الأمن الغذائي العالمي في المستقبل العلاقة بالوثائق ذات الصلة التي تعد للجان فنية أخرى، بما في ذلك إيلاء عناية بجوانب البعد الجنساني؛
- المساهمة، إلى جانب غيرها من وكالات الأمم المتحدة ضمن إطار الأمم المتحدة للمساعدات الإنمائية، في تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية في موعدها المقرر، لاسيما الهدف الأول منها؛
- استحداث أدوات للتقييم بالتعاون الوثيق مع الشركاء من الوكالات المناسبة بغية تعزيز الفهم لاحتياجات السكان المضرورين من حالات الطوارئ في مختلف الظروف وقدرتهم على التغلب عليها؛
- تطوير خيارات استراتيجية، بالتعاون مع منظمات مشاركة أخرى، من أجل المعالجة الفعالة لتأثير فيروس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسبة (الإيدز)، على التنمية الريفية، مع التركيز على الأمن الغذائي للسكان المصابين بهذه الآفة؛
- إجراء دراسات لمساعدة البلدان على: (1) اكتساب فهم أفضل للعوامل الحاسمة المؤثرة على التعرض لانعدام الأمن الغذائي؛ و(2) تحسين الفهم لكيفية انعكاس الصدمات على الأسر الضعيفة وتأثيرها على أمنها الغذائي على المدى الطويل؛
- تصميم أطر للسياسات لتدعيم قدرة الأسر على مقاومة الصدمات وتزيد من استقلاليتها الاقتصادية بما يضمن أمنها الغذائي؛
- مساعدة الدول الأعضاء على تنفيذ الخطوط التوجيهية الطوعية لدعم الاعمال المطرد للحق في غذاء كاف في سياق الأمن الغذائي القطري.

ثالثاً- الترتيبات لإعداد استعراض منتصف المدة في عام 2006

لخطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية

ألف- صيغة اعداد تقارير متابعة تنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية

10 - درست اللجنة البند الثالث (أ) من جدول الأعمال استناداً إلى الوثيقة CFS:2005/3.

11- في أعقاب اعداد التقارير القطرية في عام 2004 عن التقدم في تنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية، طلبت اللجنة أن تعقد الأمانة اجتماعاً لجماعة عمل من الخبراء ذات تمثيل جغرافي متوازن، لاستعراض مختلف الخيارات المتاحة لتحسين الصيغة.

12 - وأكدت اللجنة أهمية وجود صيغة جيدة لإعداد التقارير في تيسير التوصل إلى تقييم دقيق لتنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية، وفي إظهار موقف البلدان والأقاليم والعالم ككل من الحد من الفقر والجوع بما يتفق مع أهداف مؤتمر القمة العالمي للأغذية ومع الأهداف الإنمائية للألفية. وأعربت اللجنة عن تقديرها لأن الصيغة الجديدة المقترحة من قبل جماعة الخبراء لإعداد التقارير، تعكس التحسن من حيث الوضوح وتقليص عدد المؤشرات.

13 - وأقرت اللجنة أنه ينبغي إرسال الصيغة الجديدة لإعداد التقارير إلى البلدان الأعضاء بحلول سبتمبر/أيلول 2005. ويعنى هذا إتاحة الوقت الكافي للبلدان لإعداد التقارير القطرية وتقديمها بحلول الأول من أبريل/نيسان 2006، كي يتسنى أخذها بعين الاعتبار في التقرير التجميعي. وفي حين كان هناك اقرار بأن اختبار مكثف لهذه الصيغة أمرا مستحسنا، كان هناك اعتراف بتعذر القيام بذلك بالنظر الى ضيق الوقت.

14 - وأكدت اللجنة أن قائمة المؤشرات والقسم السردى من صيغة اعداد التقارير يساندان بعضهما البعض. واقتُرح الإشارة بشكل واضح في الصيغة إلى المؤشرات الخاصة بالأهداف الإنمائية للألفية. كما أشير إلى أن موضوعين هاميين هما بالتحديد موضوع الادارة الحسنة المشار إليها في الالتزام الأول، وموضوع عدم تكافؤ الدخل المشار إليه في الالتزام الثاني سيستخدمان على القسم السردى. واقترحت اللجنة تقليص عدد المؤشرات أكثر مما هي عليه حالياً.

15 - وأوصت اللجنة بما يلي:

- أن تتضمن التقارير القطرية معلومات عن أدنى عدد من المؤشرات، على أن تكون بقية المؤشرات متروكة لاختيار البلدان وفقاً للحاجة الى دعم السرد المضمن فى تقارير كل منها؛
- أن توحد الأمانة المؤشرات من قواعد البيانات الدولية، بما فيها تلك المتعلقة بالأهداف الإنمائية للألفية، وتيسير حصول البلدان على المعلومات اللازمة. وطلبت اللجنة أن تدرس الأمانة جدوى واستمرارية هذا الوصول الميسور الى قاعدة البيانات، مع الاقرار بأن هذا قد تكون له تبعات اضافية على الميزانية.
- أن تواصل المنظمة أيضاً تقديم التقارير عن كيفية ارتباط مؤشرات الجوع بمؤشرات الفقر ومؤشرات الجوع الأخرى للأهداف الإنمائية للألفية.

باء- ترتيبات استعراض منتصف المدة عام 2006: أشكال عقد المنتدى الخاص

16- لاحظت اللجنة الموجز الذى قدمه الرئيس عن حصيلة حوار أصحاب الشأن المتعددين فيما يتعلق بأشكال عقد المنتدى الخاص عام 2006 (المرفق هاء بهذا التقرير). وفي هذا الشق الخاص، أتيحت الفرصة لممثلي 25 من المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني التكلّم على قدم المساواة مع الحكومات أثناء النقاش.

17- وأيدت اللجنة النتائج التالية التي أسفرت عنها المناقشات:

- أن تؤخذ بعين الاعتبار الأحداث المتصلة بالتحضير للمنتدى الخاص، ومنها مثلاً الاجتماع العام الرفيع المستوى خمس سنوات بعد الألفية للجمعية العامة للأمم المتحدة والذي سينظر في تنفيذ إعلان الألفية، بما في ذلك مدى تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية في سبتمبر/أيلول 2005؛
- أن تعدّ المنظمة وثيقة إطارية موجزة تعرض خلال مشاورات المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني والمؤتمرات الإقليمية التي تعقدها المنظمة عام 2006 في إطار التحضير للمنتدى الخاص.
- أن تعدّ المنظمة للمنتدى الخاص وثيقة تحليلية عما أحرز من تقدّم في تنفيذ خطة العمل وعن سبل المضي قدماً حتى 2015؛
- استناداً إلى تجارب حوار أصحاب الشأن المتعددين، قد يقترح المنتدى الخاص إجراءات مستقبلية لتحسين الحوار والتشاور والتفهم بين مختلف أصحاب الشأن.

18- واقترحت اللجنة أن يبحث كل إقليم من الأقاليم في إمكانية إدراج بند على جدول أعمال مؤتمراتها الإقليمية عن ترتيبات استعراض منتصف المدة عام 2006 لخطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية، كما أنه يمكن الاستفادة من حوار أصحاب الشأن المتعددين في التحضيرات للمنتدى الخاص.

19- وأوصت اللجنة بأوسع مشاركة ممكنة من أصحاب الشأن في التحضيرات للمنتدى الخاص وفي مجرياته. وشددت على أهمية مشاركة كافة المجموعات ذات الصلة، بما فيها المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني واتحادات القطاع الخاص.

20- واعترفت اللجنة بالحاجة إلى إيجاد موارد إضافية لعملية التحضير للمنتدى الخاص ولعقده أيضاً.

رابعاً- التحالف الدولي لمكافحة الجوع

21- أقرت اللجنة بالتقدم الذى حققه التحالف الدولي ضد الجوع في مختلف البلدان، سواء البلدان النامية أو البلدان المتقدمة، في بناء تحالفات قطرية تضم طائفة واسعة من ممثلي الحكومات والمجتمع المدني.

22 - وقدّم العديد من الحكومات وممثلي المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني مزيداً من التفاصيل بشأن أنشطة التحالف في بلدانهم أو بشأن البرامج القطرية الرئيسية لمكافحة الجوع، مثل برامج التغذية المدرسية، وبرامج الأمن الغذائي وحملات إذكاء الوعي. وأحاط آخرون باللجنة علماً باستعدادهم لأقامة تحالف.

23 - وأعربت الوكالات التي تتخذ من روما مقراً لها عن تقديرها للتعاون القائم داخل جماعة العمل المعنية بالتحالف الدولي لمكافحة الجوع بين منظمة الأغذية والزراعة والصندوق الدولي للتنمية الزراعية والمعهد الدولي للموارد الوراثية النباتية وبرنامج الأغذية العالمي ومع المنظمات غير الحكومية للمناقشة والعمل بشأن تحقيق أهداف مؤتمر القمة العالمي للأغذية والأهداف الإنمائية للألفية. وأوضح ممثلو المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني والاتحادات تقديرهم للتحالف الدولي لمكافحة الجوع واستعدادهم للمشاركة فيه على المستويين الدولي والقطري. وسلطوا الضوء على حقيقة أن التحالف يضيف قيمة لمبادراتهم الخاصة لمكافحة الجوع والفقر (حملات إذكاء التوعية أو حملات الترويج أو المشروعات المحلية).

24 - وأشار إلى أن التحالف الدولي لمكافحة الجوع يرفع تقاريره إلى لجنة الأمن الغذائي العالمي، ولا يشكل آلية موازية. وأكدت الاسهامات المقدمة من الحكومات والمنظمات غير الحكومية قيمة نهج "العمل معاً" الذي يروج له التحالف الدولي لمكافحة الجوع.

خامساً - مسائل أخرى

ألف - الترتيبات للدورة الثانية والثلاثين

25 - وافقت اللجنة على عقد دورتها الثانية والثلاثين في مقر المنظمة، روما، في وقت يحدده المدير العام بالتشاور مع الرئيس.

26 - ستضطلع اللجنة عام 2006، وفقاً لإعلان روما، "في إطار الموارد المتاحة، بإجراء تقييم واسع النطاق لمدى التقدم المحرز في تطبيق خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية، واستعراض نصف المدة بشأن تحقيق الهدف المتمثل في خفض عدد من يعانون من نقص التغذية إلى نصف مستواه الحالي في موعد لا يتجاوز عام 2015". وبناءً عليه، تقوم لجنة الأمن الغذائي في دورتها القادمة بإجراء استعراض نصف المدة بشأن التقدم المحرز في تنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية.

27 - وكما اتفق عليه خلال الدورة الثلاثين للجنة، وأكد من جديد في الدورة الحالية، سيتخلل الدورة الثانية والثلاثون منتدى خاص لمدة يومين، على غرار ما حدث بالنسبة للجنة الأمم المتحدة للتنمية المستدامة، وبمشاركة فعالة من الحكومات والمنظمات الدولية ذات الصلة والأطراف الفاعلة في المجتمع المدني ذات الصلة بنطاق اختصاصات اللجنة

فيما يتعلق بتنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية. كما سيتضمن هذا الحوار نقاش التدابير المستقبلية لتحسين الحوار والتشاور والتفهم والإسراع بالتقدم نحو أهداف مؤتمر القمة العالمي للأغذية.

باء- ما يستجد من أعمال

28 - طلب من الأمانة تقديم وثيقة إلى الجلسة العامة الرفيعة المستوى القادمة للجمعية العامة للأمم المتحدة بشأن الأهداف الإنمائية للألفية في سبتمبر/أيلول 2005، تسليط الضوء على إسهامات المنظمة فيما يتعلق بالأهداف الإنمائية للألفية. وبغية السماح بأن يحاط المجلس علماً بفحوى هذا الإسهام، طُلب من الأمانة تضمين بند في جدول الأعمال بشأن هذا الموضوع في دورة المجلس القادمة، يونيو/حزيران 2005.

المرفق ألف

جدول الأعمال

أولا - المسائل التنظيمية

- (أ) الموافقة على جدول الأعمال والجدول الزمني
- (ب) بيان المدير العام أو من يمثله
- (ج) الكلمة الرئيسية
- (د) العضوية في اللجنة

ثانيا - تقييم حالة الأمن الغذائي العالمي

- (أ) عمليات التقييم العالمية
- (ب) الأخطار الخاصة التي تتهدد الأمن الغذائي

ثالثا - الترتيبات لاعداد استعراض منتصف المدة في عام 2006 لخطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية

- (أ) صيغة إعداد تقارير متابعة تنفيذ خطة العمل الصادرة عن مؤتمر القمة العالمي للأغذية
- (ب) ترتيبات عقد منتدى خاص في إطار الدورة الثانية والثلاثين للجنة الأمن الغذائي العالمي (حوار أصحاب الشأن المتعددين)

رابعا - التحالف الدولي ضد الجوع

خامسا - مسائل أخرى

- (أ) ترتيبات الدورة الثانية والثلاثين
- (ب) ما يستجد من أعمال
- (ج) تقرير الدورة

المرفق باء

عضوية لجنة الأمن الغذائي (في 2005/5/26)

اليابان	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية	أفغانستان
الأردن	جمهورية الكونغو الديمقراطية	الجزائر
كينيا	الدانمرك	أنغولا
جمهورية كوريا	الجمهورية الدومينيكية	الأرجنتين
الكويت	إكوادور	أرمينيا
لاتفيا	مصر	أستراليا
لبنان	السلفادور	التمسا
ليسوتو	غينيا الاستوائية	جزر البهاما
ليبيريا	إريتريا	بنغلاديش
الجمهورية العربية الليبية	إستونيا	بلجيكا
ليتوانيا	المجموعة الأوروبية	بينان
لكسمبرغ	فنلندا	بوليفيا
مدغشقر	فرنسا	بوتسوانا
ملاوي	غابون	البرازيل
ماليزيا	ألمانيا	بلغاريا
مالي	غانا	بوركينافاسو
مالطة	اليونان	بوروندي
جزر مارشال	غواتيمالا	كمبوديا
موريتانيا	غينيا	الكاميرون
موريشيوس	هايتي	كندا
المكسيك	هندوراس	جمهورية أفريقيا الوسطى
ميكرونيزيا	المجر	شيلي
مولدوفا	آيسلندا	الصين
المغرب	الهند	كولومبيا
موزامبيق	إندونيسيا	جمهورية الكونغو
ناميبيا	جمهورية إيران الإسلامية	كوستاريكا
نيبال	العراق	كرواتيا
هولندا	آيرلندا	كوبا
نيوزيلندا	إيطاليا	قبرص
نيكاراغوا	جامايكا	الجمهورية التشيكية

سورية	رواندا	النيجر
تايلند	ساموا	نيجيريا
جمهورية مقدونيا اليوغوسلافية لسابقة	سان مارينو	التروبيج
تونس	المملكة العربية السعودية	سلطنة عُمان
تركيا	السنغال	باكستان
أوغندا	سيراليون	بالاو
المملكة المتحدة	جمهورية سلوفاكيا	بنما
جمهورية تنزانيا المتحدة	سلوفينيا	باراغواي
الولايات المتحدة الأمريكية	جنوب أفريقيا	بيرو
أوروغواي	أسبانيا	الفلبيين
أوزبكستان	سري لانكا	بولندا
فنزويلا	السودان	البرتغال
اليمن	سورينام	قطر
زمبابوى	السويد	رومانيا
	سويسرا	الاتحاد الروسي

المرفق جيم

البلدان والمنظمات الممثلة في الدورة

الجمهورية العربية الليبية	السلفادور	الجزائر
ليتوانيا	إريتريا	أنغولا
لكسمبرغ	إستونيا	الأرجنتين
مدغشقر	اثيوبيا	أرمينيا
ملاوي	المجموعة الأوروبية	أستراليا
ماليزيا	فنلندا	النمسا
مالي	فرنسا	بلجيكا
مالطة	غابون	بينان
موريتانيا	ألمانيا	بوتسوانا
موريشيوس	غانا	البرازيل
المكسيك	اليونان	بلغاريا
مولدوفا	غواتيمالا	بوركينافاسو
المغرب	غينيا	بوروندي
موزامبيق	هايتي	كمبوديا
هولندا	هندوراس	الكاميرون
نيوزيلندا	المجر	كندا
نيكاراغوا	الهند	شيلي
النيجر	إندونيسيا	الصين
النرويج	جمهورية إيران الإسلامية	كولومبيا
عُمان	العراق	جمهورية الكونغو
بنما	آيرلندا	كوستاريكا
بيرو	إيطاليا	كوت ديفوار
الفلبين	جامايكا	كرواتيا
البرتغال	اليابان	كوبا
قطر	كازاخستان	قبرص
رومانيا	كينيا	الجمهورية التشيكية
الاتحاد الروسي	جمهورية كوريا	جمهورية كوريا الديمقراطية الشعبية
سان مارينو	الكويت	جمهورية الكونغو الديمقراطية
المملكة العربية السعودية	لبنان	الدانمرك
السنغال	ليسوتو	إكوادور
سيراليون	ليبيريا	مصر

الولايات المتحدة الأمريكية	سورية	جمهورية سلوفاكيا
أوروغواي	تايلند	سلوفينيا
اليمن	تونس	جنوب أفريقيا
زامبيا	تركيا	أسبانيا
زمبابوى	أوغندا	سري لانكا
	أوكرانيا	السودان
دولة الفاتيكان	الإمارات العربية المتحدة	سوازيلند
	المملكة المتحدة	السويد
	جمهورية تنزانيا المتحدة	سويسرا

الأمم المتحدة والوكالات المتخصصة

الصندوق الدولي للتنمية الزراعية
برنامج الأغذية العالمي

المراقبون من المنظمات الحكومية الدولية

المنظمة العربية للتنمية الزراعية
المنظمة الدولية للهجرة
المعهد الدولي للموارد الوراثية النباتية
جامعة الدول العربية

المراقبون من المنظمات غير الحكومية الدولية

تحالف عمل المعونة
كاريتاس الدولية
شبكة معلومات وعمل الغذاء أولاً
مجموعة تطوير التقانة الوسيطة
التحالف الدولي للنساء
الرابطة الدولية لنوادي الليونز
المجلس الدولي للنساء
الاتحاد الدولي للاقتصاديات الأسرية
الاتحاد الدولي للمنتجين الزراعيين
الاتحاد الدولي لحركات الزراعة العضوية
الاتحاد الدولي للعاملات بالمهن القانونية
الحركات الدولية للشباب الكاثوليكي الزراعيين والريفيين
لجنة التخطيط التابعة للمنظمات غير الحكومية/منظمات المجتمع المدني لمؤتمر القمة العالمي للأغذية:
خمس سنوات بعد الانعقاد
منتدى الشباب الدولي لمؤتمر القمة العالمي للأغذية
منظمة الروتاري الدولية
منظمة SOROPTIMIST الدولية
رابطة النساء الدولية من أجل السلام والحرية
الاتحاد العالمي للمرشدات وفتيات الكشافة
مؤتمر الأديان العالمي من أجل السلام
الاتحاد العالمي لنقابات العمال
المنظمة العالمية لحركة الكشافة
الاتحاد العالمي لمنظمات النساء الكاثوليكية

المرفق دال

قائمة الوثائق

<u>العنوان</u>	<u>رقم الوثيقة</u>
جدول الأعمال المؤقت والملاحظات على جدول الأعمال	CFS:2005/1
تقييم حالة الأمن الغذائي العالمي	CFS:2005/2
صيغة تقرير متابعة خطة عمل مؤتمر القمة العالمي للأغذية	CFS:2005/3
الترتيبات لاعداد استعراض منتصف المدة في 2006: ترتيبات عقد المنتدى الخاص	CFS:2005/4
التحالف الدولي ضد الجوع	CFS:2005/5
الجدول الزمني المقترح	CFS:2005/Inf.1
قائمة الوثائق	CFS:2005/Inf.2
عضوية لجنة الأمن الغذائي العالمي	CFS:2005/Inf.3
قائمة المندوبين	CFS:2005/Inf.4
المجموعة الأوروبية - إعلان الاختصاصات	CFS:2005/Inf.5
الكلمات الرئيسية	CFS:2005/Inf.6
تقرير عن حلقة العمل بشأن تحسين قياس مدى الحرمان من الأغذية ونقص التغذية وتقديرهما (روما، 24-25/1/2005)	CFS:2005/Inf.7
بيان المدير العام أو من يمثله	CFS:2005/Inf.9
حصيلة الاجتماع الدولي لاستعراض العشر سنوات لبرنامج عمل بربادوس للتنمية المستدامة للدول النامية الجزرية الصغيرة (موريشيوس، 10-14/1/2005) ومتابعة منظمة الأغذية والزراعة	CFS:2005/Inf.10
الخطاب الإفتتاحي لمعالي السيد وزير التعاون من أجل التنمية، بلجيكا	CFS:2005/Inf.11

المرفق هاء

حصيلة حوار أصحاب الشأن المتعددين بشأن أشكال عقد المنتدى الخاص عام 2006

(موجز مقدم من الرئيس ووافق عليه المشاركون في نهاية المناقشات)

لاحظ المشاركون أن أمانة منظمة الأغذية والزراعة سوف تعدّ وثيقة تحليلية تُدرس خلال المنتدى الخاص عام 2006. وتستعرض الوثيقة وضع نقص التغذية على المستويين العالمي والإقليمي وتشير إلى أسبابه الكامنة. كما تسلطّ الوثيقة الضوء على دراسات حالة وتجارب ناجحة لمكافحة الجوع. وفي القسم الثاني من الوثيقة، تشير أمانة المنظمة إلى الاعتبارات والاقتراحات المتاحة عن سبل المضي قدماً حتى 2015.

وفي سياق إعداد الوثائق الأساسية لاستعراض منتصف المدة لما أحرز من تقدم وللقضايا التي يتعيّن على المنتدى الخاص دراستها في سبتمبر/أيلول 2006، أوصى المشاركون في حوار أصحاب الشأن المتعددين بأن تراعي المنظمة - دون أي ترتيب محدد للأولويات - الأحداث والمواضيع الهامة التالية:

الأحداث

- نتائج المناقشات الرفيعة المستوى للمجلس الاقتصادي والاجتماعي في يوليو/تموز 2005
- نتائج الاجتماع العام الرفيع المستوى للجمعية العامة للأمم المتحدة بشأن الأهداف الإنمائية للألفية في سبتمبر/أيلول 2005
- التطورات المستجدة في اتفاقية التنوع البيولوجي
- الاجتماع الوزاري لمنظمة التجارة العالمية في إطار جولة الدوحة في ديسمبر/كانون الأول 2005
- نتائج اجتماع الجهاز الرياسي للمعاهدة الدولية بشأن الموارد الوراثية النباتية للأغذية والزراعة في أسبانيا خلال عام 2006
- تقارير الدول الأعضاء عن متابعة مؤتمر القمة العالمي للأغذية
- تنفيذ الخطوط التوجيهية الطوعية للحق في غذاء كافٍ في سياق الأمن الغذائي القطري
- المؤتمر الدولي عن الإصلاح الزراعي والتنمية الريفية

المواضيع

- الحصول على الموارد الطبيعية والموارد الوراثية المنتجة

- الميزانيات القطرية المخصصة لدعم الإنتاج الزراعي وتطوير الأسواق المحلية
- المساعدات الرسمية للتنمية
- قيام المنظمة بتكليف برامجها مع الأهداف الإنمائية للألفية كما يظهر في الورقة وفي الاجتماع الخاص في الدورة الحالية للجنة الأمن الغذائي العالمي
- قضايا التغذية ومنها مثلاً اقتصاديات الأسرة والتعليم وفيرس نقص المناعة البشرية/متلازمة نقص المناعة المكتسبة (الإيدز)

وأشار المشاركون في حوار أصحاب الشأن المتعددين إلى أنّ أمانة المنظمة ستعتمد في الوقت المناسب قبل المشاورات مع المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني والمؤتمرات الإقليمية المقررة لعام 2006 إلى إعداد وثيقة إيطارية تشرح فيها إعداد الوثائق المتعلقة بالمنتدى الخاص في سبتمبر/أيلول 2006.

ووافق المشاركون على التوصية بأن تدرج المؤتمرات الإقليمية خلال عام 2006 على جداول عملها بنداً خاصاً بعملية التحضير للمنتدى الخاص عام 2006.

وينبغي إتاحة الفرصة لمثلي المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني للمشاركة على نفس قدم المساواة في مداوات المؤتمرات الإقليمية بشأن هذا البند من جدول الأعمال، على غرار حوار أصحاب الشأن المتعددين بعد ظهر هذا اليوم.

كما أوصى المشاركون في سياق التحضير للمنتدى الخاص عام 2006، بأن تأخذ المنظمة بعين الاعتبار نتائج العمليتين التاليتين:

- استعراض حالة التحضيرات للمنتدى الخاص التي تخللت المشاورات الإقليمية مع المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني عام 2006 استناداً إلى الوثيقة الإيطارية التي أعدتها المنظمة؛
- توصيات المؤتمرات الإقليمية بشأن التحضيرات للمنتدى الخاص

وأشير خلال حوار أصحاب الشأن المتعددين إلى أنّ هيئة مكتب لجنة الأمن الغذائي العالمي عقدت، قبل الدورة الحادية والثلاثين للجنة، مشاورات مع المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني. وأوصي بأن تواصل هيئة المكتب المشاورات مع ممثلي تلك المنظمات في سياق عملية التحضير للمنتدى الخاص عام 2006.

وخلال حوار أصحاب الشأن المتعددين، جرى التشديد على أنّ دعوة ممثلي المجتمعات المحلية والفئات الاجتماعية الأكثر عرضة للجوع والفقر إلى المشاورات مع المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني وإلى أحداث أصحاب الشأن المتعددين خلال المؤتمرات الإقليمية إنما يستلزم دعماً مالياً على المستويين الإقليمي والدولي.

أخيراً، أوصيت المنظمة بأن تبحث في سبل تعزيز مشاركة مختلف المجموعات المعنية، بما فيها المنظمات غير الحكومية ومنظمات المجتمع المدني وجمعيات القطاع الخاص في أحداث أصحاب الشأن المتعددين خلال المشاورات الإقليمية وفي المنتدى الخاص عام 2006.